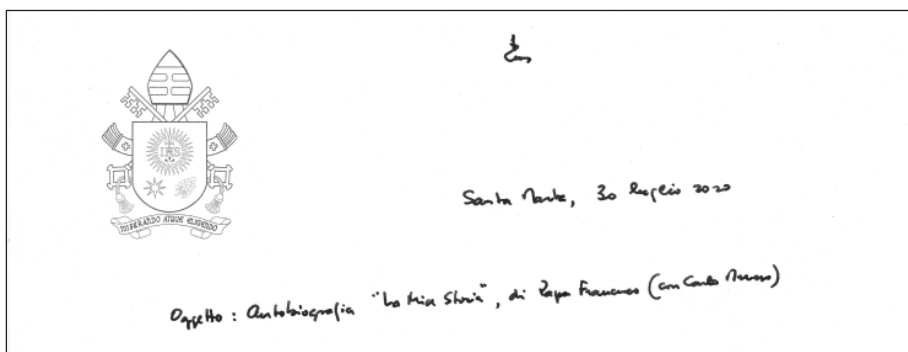
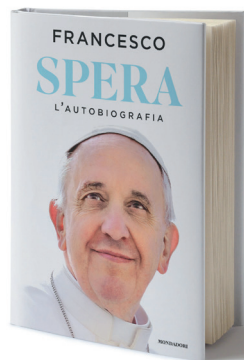
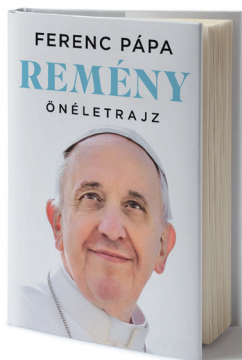


EGY KÜLÖNLEGES KÖNYV SZÜLETÉSÉNEK TÖRTÉNETE

Ferenc pápa önéletrajzának szerkesztése 2019 márciusában kezdődött.

Carlo Mussóval együttműködve – találkozások, beszélgetések, különféle szövegek, dokumentumok és kapcsolódó írások elemzésének hosszú sora után –, 2020. július 30-án a pápa jóváhagyta és kézjegyével ellátta a kézirat első vázlatát. Akaratát is írásba foglalta, miszerint „a könyv csak a halálom után jelenhet meg”; továbbá pápasága alatt szándékában áll további részeket illeszteni a szövegbe.



2020. július 30.

Ferenc pápa a Szent Márta-házban aláírja a kézirat első vázlatának az oldalait.

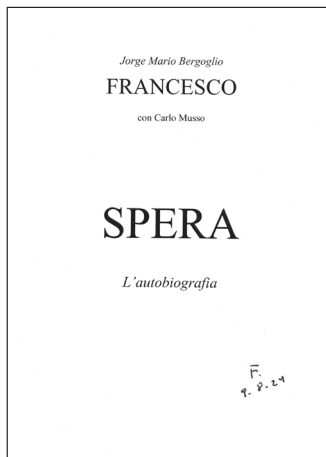
A Szentatya 2024. augusztus 9-én saját kezűleg hagyta jóvá a döntést, hogy ön-életrajza 2025 januárjában – vagyis a Remény új jubileumi évének kezdetén – különböző nyelveken megjelenjen; illetve a négy év során folyamatosan, oldalként szignálta a szövegbe kerülő újabb részeket, egészen 2024 decemberének első napjaiig.

Mindeközben néhány rendkívüli, saját tulajdonú fotóval gazdagította az anyagot.

Hasonlóképp, a pápa a borítón megjelenő fotót és szöveget is jóváhagyta, majd aláírásával nyugtázta, melyeknek valamennyi kiadásban egységes képet kell mutatnia.



MIA, JORGÉ y OSCAR
Nov. 1937

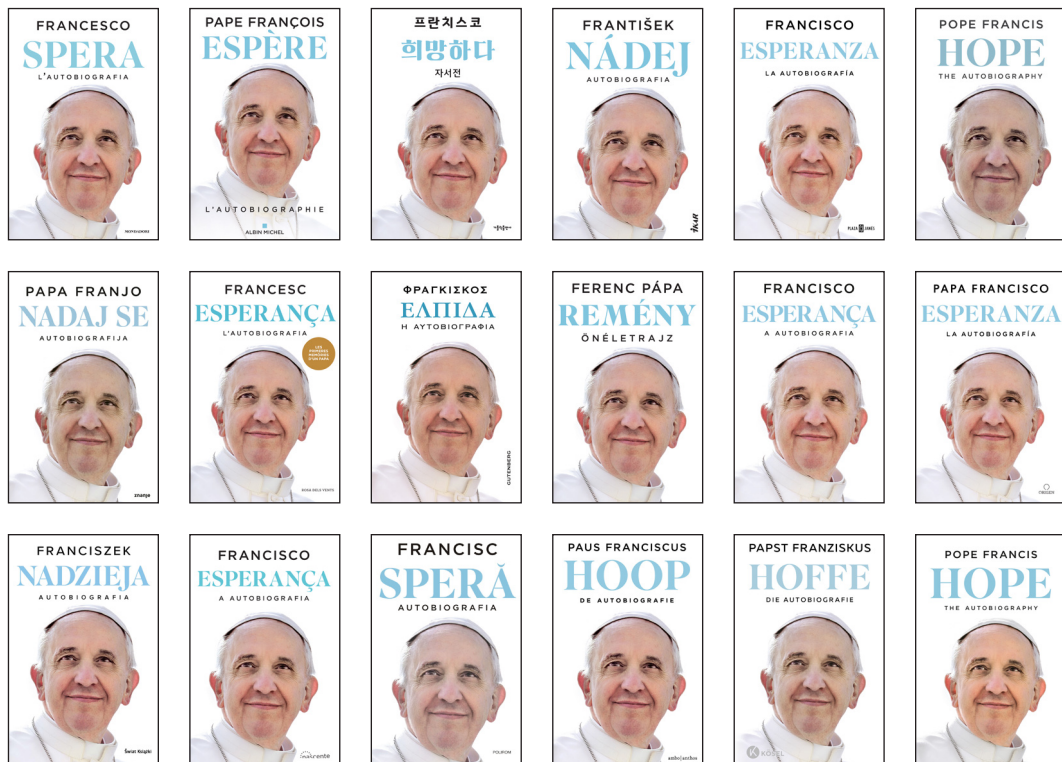


2024. augusztus 9.

Ferenc pápa aláírja az önéletrajz végleges kéziratoldalait.

A mű ideiglenes, *La mia storia*, azaz „Történetem” címét Ferenc pápa óhaja szerint a *SPERA* (REMÉNY) végleges címre módosították, mellyel a Szentatya értékes örökséget hagy a különböző nemzetiségű olvasókra, világszerte több mint 100 országban.

AZ ELSŐ PÁPAI ÖNÉLETRAJZ A TÖRTÉNELEMBEN



A *Remény* – amelyet Ferenc pápa a munka 2019-es kezdete óta önéletrajzakként határozott meg – egyben az első pápai önéletrajz a történelem során. Más könyv- és újságinterjúkban, szövegekben – azoktól kezdve, amelyek az *El Jesuitában* jelentek meg, amikor Jorge Mario Bergoglio még Buenos Aires-i bíboros volt, a *Let us Dream*ben és az *El sucesor*ban megjelent írásokig – Ferenc pápa többször hivatkozott életrajzi epizódokra, gyakorta buzdító jelleggel. A *Remény* azonban hiteles emlékirat: egy rendkívüli élettörténet, egyes szám első személyben, egyetlen hangon elbeszélve. Ami az elődöket illeti: Joseph Ratzinger az *Életutam – XVI. Benedek pápa önéletrása* című önéletrajzi könyvét [ford. Egleszné Sarbak Zsófia; Szent István Társulat, Bp., 2005] még bíborosként adta ki 1997-ben, amikor is a Hittani Kongregáció prefektusa volt. A szöveg az 1927 és 1977 közötti éveket taglalja, Ratzinger bíborost pedig 2005-ben választották pápává. Más szövegek – úgy II. János Pál, mint XVI. Benedek tekintetében – interjúkötetekben jelentek meg (ilyen például *Átlépni a remény küszöbén* [ford. Ordasi Zsuzsa; J LX, Bp., 1994] II. János Pál pápától, Vittorio Messori közreműködésével), vagy esszéik formájában (*A názáreti Jézus I–III.* [ford. Rokay Zoltán, Martos L. Balázs; Szent István Társulat, Bp., 2007, 2011, 2013] XVI. Benedek pápától).